

Porównanie tłumaczeń Łukasza 7:12

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Jak zaś zbliżył się ku bramie miasta i oto był wynoszony który zmarł syn jednorodzony matki jego i ona była wdowa i tłum miasta znaczny był z nią
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Gdy zaś zbliżał się do bramy miasta, właśnie wynoszono zmarłego, jedyne syna* swojej matki, która była wdową, a był z nią znaczny tłum (ludzi) z miasta. ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Jak zaś zbliżył się do bramy miasta, i oto wynoszony był zmarły jedynak, syn (dla) matki jego i ona była wdowa, i tłum miasta znaczny był z nią.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Jak zaś zbliżył się (ku) bramie miasta i oto był wynoszony który zmarł syn jednorodzony matki jego i ona była wdowa i tłum miasta znaczny był z nią

¹⁾ <x>490 8:42</x>; <x>490 9:38</x>